



**DECLARATION by APPLICANT:** अप्लिकेटर द्वारा घोषणा करते हुए।

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं पास करता हूँ कि इस प्रकार मेरे यथार्थ की समुदाय सभा लकड़ी है। और वोई वित्त पर्याप्त सहायता नहीं है जो मेरी सहायता वित्त की ज़रूरत है।

2) मैं इस जॉब सहायता कार्यालय के "व्यक्तिगत कार्यालय", जो यही करता है, उसका उपर्योग उसी उल्लेख की धूमियों के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकार मेरा पाचा है।

3) मैं पूरी करता हूँ कि यह सहायता की ज़रूरत की नहीं है, उस दृष्टि का व्यक्तिगत या सामाजिक वित्तीय सम्बन्धितावाली कमज़ोरी से ज़ो वित्त है और वही अधिक नहीं है।

**AGREEMENT by APPLICANT (申請者 聲明)**

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रकाश पर अपने हाथलग या अंदों की त्रह साक्षर, मैं (आवेदक) अपनी समर्पिती को गुणित करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके लक्षण" को अधिकृत करता हूँ कि मैंने कम, पता, चोटें और ऐसे विवरण इस प्रकाश में पर्याप्त है, जैसे "कोशिका" एवं नामांक, राज, वाक्यांश तूष्णी उद्देश्य से गुणी गतिविधियों और उद्देश्यों के लिए विद्यि भी प्राप्त सम्भव से असहित करने वाले नहिन्हूँ हैं। मैंने प्राप्त का विवरण में इस्तमाल वं घासते या बाटे में बदलने वाले लिए "कोशिका फाउंडेशन" का नामी अधिकृत है।

2) मैं (आवेदक) इस प्रकाश में सहायता हूँ कि मैंने कम, पता, चोटें और विवरण जैसे कि साक्षरता वं उद्देश्यों में पर्याप्त है गुणी स्वरूप साक्षरता का हक्कदार नहीं करता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके लक्षणों का विविध अंतिम और अखण्डकारी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION**

मार्ग वे बनाए जाएंगे

AGREEMENT by HOSPITAL (医療機関) \_\_\_\_\_

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (hereinafter) hereby affirm & accept following:

- (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital Reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

अब अधिकारी वर्षानी के बीच संसदीय दोषों की "विभिन्न वाचनाएँ" में विभिन्न वाचन के विवरणों की जाती है, जिसे हम (इतना) विश्व उच्चार से लगा कर स्पष्टित करते हैं।

- 1) यह कि व ही अधिकार में लिखित समाज किसी भी समाज के अन्य सदस्यों से उक्त एवं यापानों में से वह है, जिसे कि इनमें "कठिनाका पाठ्यनामर" में लिखित/उल्लिखित उक्त व सम्बन्ध में "कठिनाका पाठ्यनामर" द्वारा नए हुए कि है यदि "कठिनाका पाठ्यनामर" द्वारा समाज किसी उल्लिखित उक्त सम्बन्ध हेतु यापुर वही किया जाता है तो समाज किसी अन्य ग्रन्थ समाज के किसी अन्य सम्बन्ध में समाज से वही अधिकार प्राप्तिष्ठान जाता है। इस यूपरि में नए उक्त वाक्य एवं यापानों हेतु किसी भी समाजी संबंध के किसी अन्य सम्बन्ध में वही संभव होती।

२. "कोरिका पालनेश्वर" में भी एक समाज संकलन वित्तीय प्रकृति की है। ऐसी पर इसका द्वारा एक भी समाज का किये गये उपचारपरिक्रमा का युक्त देखी एवं इसका कोई बोध का विषय है और "कोरिका पालनेश्वर" द्वारा किसी प्रकार का कोई योग्यता नहीं है। इसीसे इसका मैं ऐसी के इतना सूखा और अनेकों को सारी जिम्मेदारी देखी एवं इसका कोई होती और "कोरिका" को कोई धूमिका या जिम्मेदारी इस योग्यता में "कोई होती

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
समीक्षाता के लिए संस्कृति

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION जनरलिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1 नामी हस्ताक्षर ।	SIGNATURE of TRUSTEE 2 नामी हस्ताक्षर 2
	